

220372-2026 - Mise en concurrence

Croatie – Services d'exploitation de navires – Usluge upravljanja i održavanja FSRU broda LNG Croatia

OJ S 63/2026 31/03/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement Services

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: LNG HRVATSKA d.o.o.

Adresse électronique: nabava@lng.hr

Forme juridique de l'acheteur: Entreprise publique

Activité de l'entité adjudicatrice: Production, transport ou distribution de gaz ou de chaleur

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Usluge upravljanja i održavanja FSRU broda LNG Croatia

Description: Nabavljaju se usluge upravljanja i održavanja FSRU broda LNG Croatia.

Identifiant de la procédure: 93730bbe-05e1-4004-809a-3a1853a0721b

Identifiant interne: NVV-03/2026

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

Principales caractéristiques de la procédure et informations sur l'endroit où obtenir les règles complètes applicables à la procédure: Otvoreni postupak

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 63726600 Services d'exploitation de navires

2.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Primorsko-goranska županija (HR031)

Pays: Croatie

Informations complémentaires: Terminal za UPP, Omišalj, otok Krk

2.1.3. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 33 000 000,00 EUR

2.1.4. Informations générales

Base juridique:

Directive 2014/25/UE

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché, Avis

Participation à une organisation criminelle: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji

Corruption: Korupcija

Fraude: Prijevarena

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: Pranje novca ili financiranje terorizma
Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima
Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: Plaćanje poreza
Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje
Faillite: Stečaj
Insolvabilité: Nesolventnost
Biens administrés par un liquidateur: Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj
Concordat: Nagodba s vjerovnicima
État de cessation d'activités: Suspendirane poslovne aktivnosti
Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale: Situacije istovrsne stečaju prema nacionalnim zakonima
Fausses déclarations, dissimulation d'informations, incapacité de présenter les documents requis ou obtention d'informations confidentielles sur cette procédure: Lažno prikazivanje, prikrivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata i prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0000

Titre: Usluge upravljanja i održavanja FSRU broda LNG Croatia

Description: Nabavljaju se usluge upravljanja i održavanja FSRU broda LNG Croatia.

Identifiant interne: NVV-03/2026

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 63726600 Services d'exploitation de navires

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Primorsko-goranska županija (HR031)

Pays: Croatie

Informations complémentaires: Terminal za UPP, Omišalj, otok Krk

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 01/06/2026

Durée: 31 Mois

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.5. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 33 000 000,00 EUR

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

5.1.8. Critères d'accessibilité

Des critères d'accessibilité pour les personnes handicapées ne sont pas appliqués parce que le marché n'est pas destiné aux personnes physiques

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis, Document de marché

Critère: Inscription à un registre du commerce

Description du critère de sélection: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Critère: Chiffre d'affaires annuel général

Description du critère de sélection: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Critère: Références sur des services spécifiés

Description du critère de sélection: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Critère: Qualifications éducatives et professionnelles pertinentes

Description du critère de sélection: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Critère: Certificats délivrés par des organismes indépendants concernant les normes d'assurance qualité

Description du critère de sélection: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Critère: Certificats délivrés par des organismes indépendants concernant les systèmes ou normes de gestion environnementale

Description du critère de sélection: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cijena ponude

Description: Cijena ponude

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 80

Critère:

Type: Qualité

Nom: Stručno iskustvo stručnjaka

Description: Specifično iskustvo stručnjaka

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 20

5.1.11. Documents de marché

Adresse des documents de marché: <https://eojn.hr/tender-eo/75895>

Canal de communication ad hoc:

Nom: <https://eojn.hr/>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requête

Adresse de soumission: <https://eojn.hr/tender-eo/75895>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: croate, anglais

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Description de la garantie financière: Gospodarski subjekt dostavlja jamstvo za ozbiljnost ponude za slučajeve: a) odustajanja ponuditelja od svoje ponude u roku njezine valjanosti, b) nedostavljanja ažuriranih popratnih dokumenata sukladno članku 263. ZJN 2016, c) neprihvatanja ispravka računske greške, d) odbijanja potpisivanja ugovora o javnoj nabavi ili e) nedostavljanja jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi. Trajanje jamstva za ozbiljnost ponude je najmanje 90 dana od dana otvaranja ponuda. Gospodarski subjekt može dostaviti jamstvo koje je duže od roka valjanosti ponude. Ponuditelji mogu kao jamstvo za ozbiljnost ponude dostaviti: – bankarsku garanciju ili – uplatiti novčani polog. Jamstvo za ozbiljnost ponude u obliku bankarske garancije mora glasiti na Naručitelja, te mora biti „bezuvjetno“, „bez prigovora“, „neopozivo“ i „naplativo na prvi poziv“ i s rokom valjanosti, koji ne smije biti kraći od roka valjanosti ponude. U tekstu bankarske garancije, uz prethodno navedene uvjete, obavezno je taksativno navesti svih 5 navedenih slučajeva za koja se izdaje jamstvo. U slučaju da Ponudu dostavlja Zajednica gospodarskih subjekata, jamstvo za ozbiljnost ponude dostavlja se na ime Zajednice gospodarskih subjekata odnosno u samom tekstu garancije mora biti navedeno da je banka upoznata s činjenicom da ponudu podnosi zajednica gospodarskih subjekata. U slučaju zajednice gospodarskih subjekata Jamstvo može biti u dvije opcije: – jamstvo dostavlja jedan član zajednice te u tom slučaju jamstvo mora sadržavati navod o tome da je riječ o ponuditelju koji podnosi ponudu kao zajednica gospodarskih subjekata te podatke o svim članovima zajednice gospodarskih subjekata, ili – druga opcija jest, da svaki član zajednice gospodarskih subjekata dostavi jamstvo za svoj dio garancije te svaki član u svom jamstvu mora navesti da je Ponuditelj Zajednica gospodarskih subjekata, a kumulativan iznos mora biti jednak traženom iznosu iz ovog poglavlja dokumentacije o nabavi uz uvjet da su ispunjeni svi zahtjevi u vidu uvjeta, trajanja, sadržaja i ukupnog iznosa dostavljenih garancija. Naručitelj može predmetno jamstvo naplatiti neovisno o tome koji je član zajednice gospodarskih subjekata dao jamstvo i neovisno u odnosu na kojeg se člana zajednice gospodarskih subjekata ostvare osigurani slučajevi navedeni u jamstvu. Ako tijekom postupka javne nabave istekne rok valjanosti ponude i jamstva za ozbiljnost ponude, Naručitelj je obavezan prije odabira zatražiti produženje roka valjanosti ponude i jamstva od Ponuditelja koji je podnio ekonomski najpovoljniju ponudu u primjernom roku ne kraćem od 5 dana. Jamstvo za ozbiljnost ponude mora biti izdano u korist LNG HRVATSKA d.o.o., Slavonska avenija 1B, 10000 Zagreb, OIB: 53902625891. Bankarska garancija obavezno se dostavlja u izvorniku. Bankarska garancija u papirnatom obliku dostavlja se u roku za dostavu ponuda, kao sastavni dio ponude koji se dostavlja odvojeno. Dostavlja se u zatvorenoj omotnici na kojoj su navedeni podaci o gospodarskom subjektu, s dodatkom: „Usluge upravljanja i održavanja FSRU broda LNG Croatia“, evidencijski broj nabave: NVV-03 /2026, „Dio/dijelovi ponude koji se dostavljaju odvojeno, NE OTVARAJ“. Izvornik ne smije biti ni na koji način oštećen (bušenjem, klamanjem i sl.). Gospodarski subjekt kao jamstvo za ozbiljnost ponude može uplatiti i novčani polog u traženom iznosu koji se uplaćuje u korist računa LNG HRVATSKA d.o.o., Slavonska avenija 1B, 10000 Zagreb, OIB: 53902625891, IBAN: HR87234000091110441180, otvoren kod Privredne banke Zagreb d.d. Prilikom plaćanja potrebno je navesti sljedeći model i poziv na broj: model: 00, poziv na broj: OIB gospodarskog subjekta/uplatitelja. Pod svrhom plaćanja potrebno je navesti da se radi o jamstvu za ozbiljnost ponude i navesti evidencijski broj nabave za koji se dostavlja novčani polog. Jamstvo za ozbiljnost ponude naručitelj će vratiti ponuditeljima u roku od 10 (deset) dana od dana potpisivanja ugovora o javnoj nabavi odnosno dostave jamstva za uredno ispunjenje ugovora.

Date limite de réception des offres: 10/04/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 10/04/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Lieu: LNG HRVATSKA d.o.o., Slavonska avenija 1B, 10000 Zagreb, Poslovna zgrada B, V. kat

Informations complémentaires: Sukladno članku 17. stavku 8. Pravilnika o dokumentaciji o nabavi te ponudi u postupcima javne nabave naručitelj nije obvezan provesti javno otvaranje ponuda ako EOJN RH omogućava automatsko otvaranje ponuda istodobno s istekom roka za dostavu ponuda, generiranje zapisnika o otvaranju te njegovu automatsku dostavu svim ponuditeljima koji su podnijeli ponude i naručitelju. Sukladno članku 18. stavku 10. istog Pravilnika, ako je ponuda dostavljena elektroničkim sredstvima komunikacije, dijelovi ponude koji su dostavljeni sredstvima komunikacije koja nisu elektronička otvaraju se zajedno s ponudom koja je dostavljena elektroničkim sredstvima komunikacije. Na otvaranju dijelova ponuda koji nisu dostavljeni putem EOJN mogu biti prisutni ovlašteni predstavnici ponuditelja. Ovlašteni predstavnici ponuditelja moraju svoje pisano ovlaštenje predati članovima stručnog povjerenstva neposredno prije otvaranja ponuda.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Ponuditelj/zajednica ponuditelja dostavom ponude jamči da ne postoji osnova za zabranu dodjele ugovora o javnoj nabavi sukladno članku 5.k Uredbe Vijeća 2022/576 o izmjeni Uredbe (EU) br. 833/2014 od 26. kolovoza 2022.

Ponuditelj je dužan upoznati se sa odredbama Etičkog kodeksa LNG Hrvatska d.o.o. koji je dostupan na poveznici <https://lng.hr/wp-content/uploads/2024/02/8.Eticki-kodeks-UPP-8-1-OU-024-2024.pdf> Odabrani ponuditelj je dužan Naručitelju u roku od 20 dana od potpisa ugovora dostaviti potvrdu o usklađenosti za zastavu države Hrvatska (Document of Compliance) izdanu od strane priznate organizacije za statutarnu certifikaciju koja navedeno odobrava u ime Republike Hrvatske. U slučaju nedostavljanja navedenog dokumenta od strane odabranog ponuditelja ili u slučaju da odabrani ponuditelj nije u mogućnosti ishoditi traženi dokument u ostavljenom roku, Naručitelj će raskinuti ugovor i naplatiti jamstvo za uredno izvršenje ugovora. Priznata organizacija jest or...

Facturation électronique: Requête

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: non

Arrangement financier: Sukladno Prijedlogu ugovora.

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: LNG HRVATSKA d.o.o.

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: LNG HRVATSKA d.o.o.

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: LNG HRVATSKA d.o.o.
Numéro d'enregistrement: 53902625891
Adresse postale: Slavonska avenija 1B
Ville: Grad Zagreb
Code postal: 10000
Subdivision pays (NUTS): Grad Zagreb (HR050)
Pays: Croatie
Point de contact: Služba nabave
Adresse électronique: nabava@lng.hr
Téléphone: +385 4094600
Adresse internet: <https://www.lng.hr>
Profil de l'acheteur: <https://www.lng.hr>

Rôles de cette organisation:

Acheteur
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave
Numéro d'enregistrement: 95857869241
Adresse postale: Ulica grada Vukovara 23/V
Ville: Zagreb
Code postal: 10000
Subdivision pays (NUTS): Grad Zagreb (HR050)
Pays: Croatie
Point de contact: Kontakt
Adresse électronique: dkom@dkom.hr
Téléphone: +385 14559 930
Adresse internet: <https://www.dkom.hr/>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: Narodne novine d.d.
Numéro d'enregistrement: TED94
Numéro d'enregistrement: HR64546066176
Adresse postale: Savski gaj XIII. 6
Ville: Zagreb
Code postal: 10020
Subdivision pays (NUTS): Grad Zagreb (HR050)
Pays: Croatie
Point de contact: EOJN Helpdesk
Adresse électronique: eojn@nn.hr
Téléphone: +385 16652889
Adresse internet: <https://www.nn.hr/>

Rôles de cette organisation:

TED eSender

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

63b6d96e-54bc-4fc8-9a9f-8c3bb324e60c-01

Principale raison du changement

:

Correction par l'acheteur

Description

:

Produljuje se rok za dostavu ponuda do 10.4.2026. te se mijenja tekst Tehničke specifikacije na hrvatskom i engleskom jeziku (točka 4.7.) i tekst Prijedloga ugovora na hrvatskom i engleskom jeziku (članak 1.). Usklađuje se točka 4.4. Uputa za ponuditelje na engleskom jeziku sa verzijom na hrvatskom jeziku. Naručitelj izmjenama Tehničke specifikacije ispravlja odgovor I6D objavljen 20.3.2026.: • Članak 5 (2) (f) podrazumijeva uspostavljanje i provođenje Sustava detekcije i sanacije propuštanja. Sustav detekcije i sanacije propuštanja objašnjen je u Tehničkoj specifikaciji v_3 u dijelu 4.7. • Article 5 (2) (f) refers to establishment and carrying out of the Leak Detection and Repair System. Leak Detection and Repair System is further explained in Technical Specification v_3, section 4.7.

10.1. Changement

Identifiant de la section: LOT-0000

Description des changements: Rok za dostavu - Produljuje se rok za dostavu ponuda do 10.4.2026. te se mijenja tekst Tehničke specifikacije na hrvatskom i engleskom jeziku (točka 4.7.) i tekst Prijedloga ugovora na hrvatskom i engleskom jeziku (članak 1.). Usklađuje se točka 4.4. Uputa za ponuditelje na engleskom jeziku sa verzijom na hrvatskom jeziku. Naručitelj izmjenama Tehničke specifikacije ispravlja odgovor I6D objavljen 20.3.2026. Les documents de marché ont été modifiés le: 30/03/2026

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 1e1bfb0d-828b-4e3e-96cb-0eefc0434e20 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 17

Date d'envoi de l'avis: 28/03/2026 18:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: croate

Numéro de publication de l'avis: 220372-2026

Numéro de publication au JO S: 63/2026

Date de publication: 31/03/2026